



Emanuela Muntean

Cetățenie: română

EXPERIENȚA PROFESIONALĂ

Profesor de limba franceză

Freelancer [2017 – În curs]

Localitatea: Cluj-Napoca | Țara: România

Specialist de proces - relații clienți Franța

Office Depot [03/10/2013 – 22/12/2023]

Localitatea: Cluj-Napoca | Țara: România

EDUCAȚIE ȘI FORMARE PROFESIONALĂ

Studii doctorale

Scoala Doctorală de Studii Lingvistice și Literare, Universitatea Babeș-Bolyai [03/10/2017 – În curs]

Localitatea: Cluj-Napoca | Țara: România

Stagiu de cercetare

Académie Royale de Belgique [05/11/2019 – 03/12/2019]

Localitatea: Bruxelles | Țara: Belgia

Diplomă de master

Facultatea de Litere, Universitatea Babeș-Bolyai [01/10/2013 – 01/08/2016]

Localitatea: Cluj-Napoca | Țara: România | Domeniul (domeniile) de studiu: Cultura și civilizație - Dialog intercultural în spațiul francofon

Diplomă de licență

Facultatea de Litere, Universitatea Babeș-Bolyai [01/10/2010 – 31/07/2013]

Localitatea: Cluj-Napoca | Țara: România | Domeniul (domeniile) de studiu: Limba și literatura franceză - Limba și literatura norvegiană

Stagiu de cercetare - Programul Erasmus

Université François Rabelais [01/2012 – 06/2012]

Localitatea: Tours | Țara: Franța

Diplomă de bacalaureat

Colegiul Național "Andrei Mureșanu" [15/09/2006 – 15/06/2010]

Localitatea: Dej | Țara: România

PUBLICAȚII

Articole, recenzii, interviuri

1. Emanuela Muntean, « Les enfants de la Shoah dans la série *Irena* » in *RHEI*, dossier « L'enfance en cases » dirigé par Frédéric Chauvaud, Jean-Jacques Yvorel, Paris, Anamosa, 2024, p. 95-108.
2. Emanuela Muntean, « Littérature de jeunesse et devoir de mémoire: raconter pour ne pas oublier » in *Acta fabula*, vol. 23, no. 3, 2023: <https://www.fabula.org/revue/document14234.php>.

3. Emanuela Muntean, « L'Histoire en images : lecture de l'incipit de *La Guerre de Catherine* de Julia Billet et Claire Fauvel » in Gabriela Miron, Bianca Livia-Bartoș, Yvonne Goga, Simona Jișă, *Incipit et excipit. Une provocation littéraire*, Cluj-Napoca, Casa Cărții de Știință, col. « Romanul francez actual », 2021, p. 34-45.
4. Emanuela Muntean, « Copilul și Holocaustul în banda desenată francofonă contemporană » in Pál Enikő, Pieldner Judit, *Válság, változás, perspektívák I. / Crize, schimbări și perspective I.*, Cluj-Napoca, Sapiientia, 2021, p. 37-48.
5. Emanuela Muntean, « Raconter la Shoah en bande dessinée jeunesse: l'enfant caché comme passeur de mémoire » in *Holocaust. Studii și cercetări*, 12 (1/13), 2020, p. 273-291.
6. Emanuela Muntean, « Recenzie - Revue Internationale Henry Bauchau, L'écriture à l'écoute, no 8, Myriam Watthee-Delmotte, Catherine Mayaux (dir.) "La langue d'Henry Bachau", 2016-2017 » in *Caietele Echinox*, vol. 36, 2019, p. 426-427.
7. Emanuela Muntean, « Interview – Julia Billet: parler du monde, ouvrir des portes, des fenêtres, écrire pour la jeunesse », interviu in curs de publicare în *Dilaogues francophones*, Timișoara, UVT.
8. Emanuela Muntean, « Traduire Mario Ramos en roumain. Sonorités de conte dans les albums *C'est moi le plus fort* et *C'est moi le plus beau* », articol în curs de publicare în actele colocviului *Du Prince de Ligne à Amélie Nothomb. La traduction et la réception des écrivains belges francophones dans l'espace roumain*, Cluj-Napoca, 7-8 noiembrie 2019.

PARTICIPĂRI LA COLOCVII, CONFERINȚE, ATELIERE DE CERCETARE

Participări

1. Colocviul internațional „Les enfants mis en cases”, Angoulême, Franța, 11 martie 2022. Titlul lucrării: « Les enfants de la Shoah dans la série *Irena* ».
2. Conferința internațională „Válság, változás, perspektívák / Crize, schimbări și perspective”, organizată de Universitatea „Sapiientia” din Cluj-Napoca, 16-17 aprilie 2021. Titlul lucrării: « Copilul și Holocaustul în banda desenată francofonă ».
3. Journée Jeunes Chercheurs „L'incipit, une provocation littéraire”, UBB Cluj-Napoca, Facultatea de Litere, 21 septembrie 2019. Titlul lucrării: « L'Histoire en images. Lecture de l'incipit de *La Guerre de Catherine* de Julia Billet et Claire Fauvel ».
4. Seminar *Strategia de redactare și publicare a unui articol științific*, susținut de Prof. Dr. Alexandru Minea, Universitatea din Auvergne, Franța. Cluj-Napoca, 25 mai 2018.

COMPETENȚE LINGVISTICE

Limbă(i) maternă(e): română

Altă limbă (Alte limbi):

franceză

COMPREHENSIVNE ORALĂ C2 CITIT C2 SCRIS C2
EXPRIMARE SCRISĂ C2 CONVERSAȚIE C2

engleză

COMPREHENSIVNE ORALĂ B2 CITIT B2 SCRIS B2
EXPRIMARE SCRISĂ B2 CONVERSAȚIE A2

norvegiană

COMPREHENSIVNE ORALĂ A2 CITIT A2 SCRIS A1
EXPRIMARE SCRISĂ A1 CONVERSAȚIE A1

Niveluri: A1 și A2 Utilizator de bază B1 și B2 Utilizator independent C1 și C2 Utilizator experimentat

COMPETENȚE DIGITALE

Navigare internet/ / UTILIZAREA PROGRAMELOR WORD OFFICE, EXCEL, POWER POINT

PERMIS DE CONDUCERE

Permis de conducere: B

Cluj-Napoca, 22.08.2024

Semnătura,